



SEMANARIO DE DIVULGACIÓN E INFORMACIÓN LOCAL

Año III — Núm. 124

Vinaroz, Sábado, 8 de Agosto de 1959

Depósito Legal C S. 33-58

¡VERANO...!

El está ahí en todo su apogeo. Nos llegó de la mano de nuestra Feria, casi de puntillas para que no se le notara. Luego se dió a conocer y concurre a todos los actos. Es siempre la gran sorpresa de las gentes, que lo contemplan asombradas, como si nunca lo hubieran visto y comentan y se duelen del calor tan grande que hace. Son las gentes que están—estamos, vaya—condenadas a reseguir en círculo vicioso las tres estaciones del año, como un tren de cercanías. Tres estaciones, sí, porque aquí entre nosotros la Primavera no cuenta y la pasamos de largo a pesar de sus flores y sus versos. Ahora paramos en verano y aquí estamos hasta septiembre, como estudiantes cateados. ¡Verano! Se le nota en esos toldos y sombrillas de colorines, con profusión de letrerillos imantados diseminados en la ruta general; en los maízales verdeantes tras los rastrojos. Es ahora, en plena estación vernal, bajo el imperio de Cáncer, Leo y Virgo zodiacales, cuando aturden los campos los élitros de las cigarras; cuando la tierra quema y se elevan tremolantes vapores; cuando la sombra más parca cobra todo su valor, y su ausencia en las carreteras aplanas al caminante. Cuando Pomona, sonrosada, ubérrima, vuelca de su retorcido cuerno barroco toda la abundancia fresca y maravillosa de sus frutos; cuando el agua límpida y la maculada son imán para la boca reseca y la piel sudorosa. Es ahora, en las playas extensas y en recoletas calas, cuando juguetean mejor los niños y la espuma, brillan chispitas de sol en el agua y chispitas de descoco en la arena. En plena canícula, los múltiples cráteres apagados que son los cosos taurinos, entran en ignición y se desbordan torrentes de gentío y rugir de gritos y entusiasmos; los bravos toreros, a la inversa de la demás gente que libera de ropa sus cuerpos, se ciñen el traje de luces, pesado de bordados y semejan seres de mito.

Toda la geografía hispana la cruzan vehículos de matrícula extraña, gentes de parla diversa y quizá de diverso atuendo. Ellos son, para los abonados a las terrazas de cafés y bares que usurpan el espacio, un espectáculo más, gratuito y a menudo atrayente: desfile de tipos con estilo vario en los visitantes: los de aire neorrealista, los casi abstractos, entremezclados con formas opulentas, a lo Rubens, con las de sereno neoclasicismo y la preponderancia de las estilizadas del gótico decadente... Iniciaron su éxodo cortito a chalets y casitas campestres los pudientes, buscando un quizá mejor descanso.

¡Verano...! Las primeras horas del día se visten ya de rosa y oro; a la tarde, ya tarde, cansadas, se les ha tornado el vestido de morado y oro viejo y van camino de la noche. Y las noches son rutilar de estrellas en el alto cielo y rebrillar de luces en la ciudad; las calles animadas, animados los lugares de expansión, el trasiego de líquidos y refrescos varios; el Paseo lleno de juventud y, por ende, de alegría; las callejeras aceras ocupadas por los vecinos con sus niños, sus sillas, sus dimes y diretes y los transeuntes a salto de bache por la calzada; son las horas del baile, cuando hay, en que huyendo del calor, mozos y mozas se ciñen sudorosos trabajando a destajo sus giros y flexiones.

Tiempo maravilloso de égloga virgiliana, suscita platónicos placeres cabe umbrosas fontanas de pura linfa o en céspedes suaves y floridos bajo una luna de plata...; mas con los ojos entornados sentimos que nos abruma el calor y la realidad; el trabajo diario, las obligaciones inherentes, no pueden soslayarse; es la moderna esclavitud del deber, del calendario, del reloj, del estado de cosas... Entre pesadillas se vislumbran a los compañeros de Neptuno—peces, crustáceos sonrosados, mariscos bivalvos o punzantes—tan hondos, tan lejos, que solo pueden cogerse con largo hilo de oro; y los dones frutales que prodiga Pomona, tan altos, tan altos,



PLAYA

Hemos recibido una atenta carta firmada por unos cuantos señores que veranean en nuestra ciudad y nos exponen razonadas quejas sobre el estado en que se halla la pequeña playa de Poniente, junto a la Plaza de Toros.

Efectivamente, como dicen ellos, aquella playa es la única a la que pueden acudir las familias, a la hora del baño, con un mínimo de seguridad para que nada ocurra a los pequeños. Las demás playas que festonean la ciudad entrañan, por su profundidad, un verdadero peligro para los niños. Y la playita de arena, de la que nos habla la carta recibida, está hoy en unas condiciones que la afean. A ella vierten las aguas residuales de una empresa industrial que la ensucian y, si ello no es bastante, el agua a pocos metros de ella, y tras el puente del camino, se acumula procedente de aquel desagüe, formando una charca que, al rebasar, irrumpe en la fina arena de la playa con la consiguiente molestia y suciedad.

Nosotros nos hacemos eco de las quejas recibidas y esperamos que, por quien corresponda, se procurará enmendar lo anotado a fin de que la única playa arenosa de que disponemos sea esto, una playa en que nuestros niños puedan gozar de las delicias del baño y los mayores que, para ello, hacen la caminata que supone el ir allá, se encuentren a gusto en ella. Ese desagüe puede y debería desaparecer, y en este caso, se revalorizaría la llamada familiarmente «plajeta d' arena» para satisfacción de propios y extraños y en consonancia a las características ciudadanas de que Vinaroz puede envanecerse.

Avizor

que se ha de llegar a ellos por escalerilla áurea; y huyen volando las aves caseras y corren a ocultarse los descuartizados mamíferos costando Dios y mucha ayuda atrapar algo de ellos. Hay un fondo mixto de risas y lamentos y anónimos personajes de sedas y tules, de percales y algodón... Pesadillas...

¡Verano! Una saturación de vitalidad lo inunda todo. En lengua vernácula, «a l' estiu tot lo mon viu». Toda vida sale a flor de tierra, a flor de calle, en una reciprocidad de trabajo y holganza que va desde el pobre rey de la Creación al último bichito modesto y casi invisible.

¡Verano! Por el azul, blancas nubes navegantes.

José Molés

CHISMESCOPE

Chismes fresquitos

«Bajen el volumen de sus receptores, por favor, respeten el descanso de sus vecinos, etc. etc.» Pero ese grupito de vecinas y vecinos de una céntrica travesía de la calle del Socorro, que después del aviso de la radio, siguen sus tertulias en voz alta, a éstos, ¿quién les obliga a que bajen el volumen de sus conversaciones y jolgorio? Supongo que el vigilante...

Uno de la calle

El otro día ví a una turista que iba vestida como en traje de baño o peor, mirando escaparates. Hubo un señor que, indignado, quería cubrirla con su propia americana ¿Seguiremos permitiendo, señores guardias, estas ofensas a la moral y nuestra dignidad?

Ojito

Por los alrededores de la lonja, el olor ha arreciado estos días hasta hacerse intolerable. Me dicen que es que el encargado de regarla está enfermo. ¡Hombre! ¿Es que no hay un sustituto a mano?

Mac.

Hay ¡todavía! en el centro de la ciudad bastantes fachadas que no están presentables ni mucho menos. ¿Por qué no las pintan? ¿Por qué no las adecentan? ¿Es que temen que se hunda el mundo? Yo no lo creo.

U-2

ENDEVINALLA

En moto o en bicicleta
i 'l fusil ben preparat
va a l' estiu, quan ha tancat,
a peixcá peix en careta.
Viu content a la Placeta
de Jovellar, i es amic
del que aixó escriu, desde antic.
En l' aigua está emparentat.
Dit aixó, ¿has endevinat
lo personatge que 't dic?

L'atre



Octubre 1916

—Después de breve estancia en su importantísima fábrica, ha salido para Barcelona nuestro distinguido amigo D. Juan Alcoverro Carsi, padre del simpático joven Ricardo. Feliz viaje.

—Caso original. En la calle del Remedio había cuatro casas que tenían los pozos llenos de agua y la podían sacar y beber desde hace catorce años, con la mano, pues era potable. Denunciaron el hecho varias veces a la empresa de las aguas y no podían dar con la filtración y por fin se ha encontrado y corregido, excepto un pozo que aún reúne tan cómodas y económicas condiciones. El caudal que se perdería de agua sería extraordinario, pues se encontró el tubo madre con varios agujeros de 30 milímetros.

—Mañana a las tres de la tarde la Junta de Sanidad, presidida por el Sr. Alcalde girará una visita de inspección al matadero, acequia, calle de San Nicolás y demás focos de infección, para estudiar los medios de hacerlos desaparecer.

—Organizada por D. Francisco Sánchiz, D. Fernando Senent, D. Juan M. Esperanza, D. José Giménez y D. Clementino Carballo, se celebrará hoy, Dios mediante, una becerrada a beneficio del Comedor, lidiándose cuatro novillas, siendo muertas dos de ellas por los Sres. Senent y Sánchiz. Amenizarán el acto las dos bandas de la localidad y dirigirá la lidia el simpático «Vinaterito». Entrada general 50 céntimos y las señoras y niños 30, dando comienzo el espectáculo a las tres y media.

—Días pasados fué varada en este puerto una embarcación construida por D. J. Verderra para D. Vicente García y D. Emilio Nicolau de San Carlos, titulada «Joven Eleno».—Mide 16 metros de eslora, 2 de puntal y 6 de manga y su cargamento 53 toneladas. Para estos mismos individuos se construye en los acreditados astilleros «Verdera» otra barca de 50 toneladas que se titulará «Monssianell» a la par que se están adelantando las dos para D. Manuel Simó. Enhorabuena.

—Hará cosa de tres meses llegó a Londres un buque de unas 5.000 toneladas, de un aspecto bastante raro, llamado «Zelandia», el primero de gran porte que, para su marcha, no utiliza la fuerza del viento ni la del vapor.

(De la Revista «San Sebastián»)

MESETA DE TORIL

Festejo y preámbulo



Como se anunció, aunque poco, celebróse el domingo el festejo taurino que tuvo, la doble finalidad de echar fuera un saldo de moruchos y hacer la presentación de los señores toros que en corrida ya bien anunciada para mañana, van a vérselas con Enrique Vera, El Turia

y Ramírez. O van éstos a vérselas con aquellos, que es lo pertinente.

Decíamos del festejo. Pues bien: quedaban en los corrales tres supervivientes de las dos últimas novilladas celebradas. Venía en punta, claro; y como eran dos los espadas, pues Ramón Graña mató dos y Paquito Raigón uno. Así era el orden del cartel y así hubo de ser, aun cuando el público, a la vista de la labor del primero, hubiera preferido fuera al contrario y había quien soñaba con un puntazo leve que mandase adentro a Graña y admirar a Raigón en dos toros en vez de uno. Porque la verdad es que la diferencia entre uno y otro fué grande. En sus dos toros anduvo el primer espada ignorante, bastote, atropellado. Para una espuerta de cal, veinte de arena. Valentón a la buena de Dios, probó a hacer cosas y algunas le salieron bien—una gaoneras, un pase en el primero y unas largas de rodillas y algo más en su segundo—y la mayoría mal: la capa embarullada, las banderillas cortas que se empeñó en clavar en sus dos bichos, se le resistieron y fracasó a pesar de largo empeño; estuvo las más de las veces, con la franela, a merced de su enemigo y con el estoque nos hizo pasar las morás. Total, que gracias a Dios no fué peor.

Paquito Raigón agradó, como otras veces. Valiente, sereno, anduvo suelto, se lució con el capote en verónicas y airosas revoleras. Brindó al público e hizo al toro bronco, incierto, una valerosa faena a base de pases por bajo, de revés y rechazos. Fué alcanzado en un pase, pero siguió valiente y tras un buen pinchazo logró un estoconazo que bastó. Con ovación y vuelta, oreja.

Los novillos .. Bueno, hermanos de los anteriores y está ya claro.

Una res última para Currito, que sigue en sus trece y actuó como la última y penúltima vez. Por ahora estamos empatados con Benicarló. A cero.

A seguido fueron saliendo al ruedo, como trombas, los siete toros—con el sobrero—de Molero Hermanos, de Valladolid, que han de lidiarse, como dijimos, mañana. Hubo muchos aplausos para el mayoral, que nos gustaría oír repetidos y multiplicados en la corrida. Como deseamos a los tres matadores el triunfo y a todos que Dios dé suerte.

Pelo y señales de las reses desencajonadas: N.º 58 «Gobernador», cárdeno.—25 «Venadito», cárdeno lucero.—86 «Costoso», negro bragado.—110 «Salchichero», negro.—82 «Giraldo», cárdeno.—87 «Guarachero» negro entrepelado.

JOSELITO



DE LOS JUEGOS FLORALES

Itinerario Turístico Vinaroz-Castellón por la ruta del Maestrazgo

por Gonzalo Puerto Mezquita

(Fragmento)

El turista que procedente de los países europeos llega a tierras castellonenses por la ruta de Cataluña, deja esta magnífica región española en el momento de pasar el río Cenia, río generalmente seco, que salva un puente de hierro entre Ulldecona y Vinaroz, que es la primera ciudad castellonense que encuentra el viajero. Ese río Cenia, ya de por sí pequeño, acaba de perder sus aguas al pasar por unas tierras sedientas, que se las beben ávidamente. Después de Ulldecona hasta el mar, pocas veces se le ve con agua. En seis kilómetros finales el río contornea las calizas cretácicas de Alcanar, para ir a morir en una playa cercana a las Casas del mar llamada «Sol de Riu».

Llegado el viajero a Vinaroz se retiene porque le cautiva la ciudad clara y alegre. Vinaroz es una bella y atrayente ciudad en donde el aire es fino y transparente permitiendo ver en toda la pureza de sus líneas los más distantes objetos. El pueblo está situado en una llanura, junto al mar. Sus calles amplias y de buen pavimento; el carácter de sus moradores; la privilegiada situación; su clima suave en todo tiempo; su cielo radiante y los excelentes servicios con que cuenta le confieren ese carácter tan sugestivo para el turista.—Las casas son de regular altura y el piso superior está cubierto por una azotea; no a teja vana como las de regiones lluviosas o frías en las que la naturaleza es pródiga en copiosas nevadas.

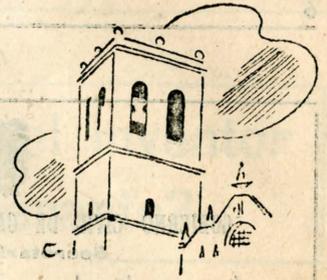
En una de las plazas—la que une la calle Mayor con la carretera general—se levanta el Ayuntamiento y enfrente una Iglesia grande construida en el siglo XVI de gusto clásico. Está dedicado el templo a la Asunción de la Virgen. Sus obras se adjudicaron en 1698 a favor de Bautista Viñes (que labró la torre de Santa Catalina en Valencia) y Bartolomé Mir por 2200 libras sin contar los materiales. La obra es robusta y sólida con una monumental fachada, construida con mármol negro de Moncófar y mármol blanco de Ascó y Vinebre y con piedra de la montaña de la Misericordia, en la que son nota predominante las grandes columnas salomónicas, que enmarcan la amplia portada con arco de medio punto de piedra labrada, otras que centran la hornacina y las laterales de la oval lumbrera. Tiene otra puerta lateral de puro estilo renacimiento también de piedra labrada, en cuya

arcada se tallaron nueve cabezas de ángeles y en los ángulos que ésta forma con la cornisa dos medallones con cabeza de alto relieve bien cinceladas. Esta puerta lateral, más modesta pero de gran mérito artístico, recae a una pequeña plaza de la Capilla de la Comunión. El interior del templo forma una sola nave de 45 metros de longitud, 23 de anchura y majestuosa elevación. Construyose entre los años 1586 y 1594, época de evolución en los estilos arquitectónicos cuya transición puede observarse en la crucería gótica de la bóveda y sencillas paredes laterales con arcos de medio punto en las capillas. El pavimento de losas graníticas fué colocado en agosto de 1853 y la Capilla de la Comunión, de estilo corintio, fué construida en 1658.

Si recorremos la calle Mayor, alcanzaremos al final la limpia y extensa playa—de la que un día partieron las naves de Doria—para batir a los turcos en Lepanto—donde se nos ofrecen atractivos en cadena bordeando la línea de costa: un grupo escultórico conmemorativo de la llegada al mar de las tropas acaudilladas por el Generalísimo Franco; el magnífico grupo escolar; monumento al arzobispo Costa y Borrás; el paseo marítimo, elegante y señor, donde el doble festón vertical de las palmeras pone rango y empaque. El puerto interrumpe nuestro paseo. Allí está su lonja repleta de pescado selecto que se subasta; marineros que sacan las redes y algunos que preparan el almuerzo («Lo ranchet»); mujeres que remiendan las jarcias y hombres, jalonando las escolleras, que miran estáticos el aparejo de su caña de pescar, anhelantes de que el corchito se hunda para cobrar alguna pieza. Los orígenes de este puerto se remontan al siglo XVI. Entonces, en lo que se denominaba playa del Santísimo, se construían embarcaciones con las que se buscaba en el mar, el espacio necesario para sus actividades comerciales. La idea de construir el puerto se les ocurrió a los vecinos de Alcañiz y Aguaviva que necesitaban dar salida a sus productos. Los primeros planos se ordenaron en el año 1678. El ingeniero Serzovens fué el primero que confeccionó un proyecto completo de nuestro puerto en 1803, cuya realización importaba entonces diecisiete millones de reales de vellón.

(Continuará)

NOTICIARIO



M U N I C I P A L

Sesión Ordinaria de la Comisión Municipal Permanente del día 3 de los corrientes.—Preside el Sr. Alcalde D. Ramón Adell.—Se aprueban los asuntos de trámite reglamentario.—Remitir a informe del Consejo Local de Sanidad la reclamación sobre emplazamiento del vertedero de basuras en la partida Capsaes.—Conceder la excedencia voluntaria al oficial 3.º del Ayuntamiento D.ª María de los Angeles Sánchez Miralles.—Con las reservas contenidas en el acuerdo, se autoriza a D. Miguel Pascual Conesa para la colocación de un toldo y mesas en la vía pública.—Se conceden licencias de obras a D. Joaquín Farga Adell, D. Alfonso Bertomeu Segarra y D. Sebastián Esteller Borrás.

Sesión del Pleno.—Orden del día de la sesión ordinaria del Pleno del Ayuntamiento, celebrada anoche.—Lectura y aprobación en su caso, del acta de la sesión anterior.—Resumen de los acuerdos de la Comisión Municipal Permanente, en las sesiones celebradas desde la fecha de la última ordinaria del Pleno.—Examen y aprobación, en su caso, de las cuentas municipales del año 1952.—Cuenta anual de valores independientes y auxiliares del presupuesto correspondiente al ejercicio de 1958.—Cuenta anual correspondiente a operaciones realizadas con valores independientes y auxiliares del presupuesto (año 1958)—Cuentas municipales del presupuesto y administración del Patrimonio, correspondiente al ejercicio de 1958.—Censura y aprobación, si procede, de las cuentas municipales del presupuesto extraordinario de reparación de edificios municipales, y reconstrucción del puente sobre el Servol.—Cuentas municipales del presupuesto extraordinario de 1945 y 1949, para la construcción del alcantarillado.—Examen y aprobación en su

caso, del proyecto del presupuesto extraordinario para obras de urbanización.—Instancia de Hidroeléctrica Española S. A. interesando el arrendamiento de la planta baja de la Academia de Música, para instalar un transformador.—Preguntas e interpelaciones.

R E L I G I O S A S

CULTOS DE LA SEMANA

Domingo día 9, Segundo domingo de mes. A las 9 Misa cantada del Octavario de la Asunción para la familia Arseguet, con comunión general. Por la tarde a las 5 exposición, Sto. Rosario y ejercicio del Octavario de la Asunción
Lunes a las 8 Misa del Octavario para la familia Arseguet.
Martes, Miércoles, Jueves, Viernes a las 8 Misa del Octavario. **Sábado** a las 7 Misa de la fundación Consuelo Cabadés. A las 8 Misa del Octavario con comunión general. A las 9, Misa rezada que los Mayoriales de la calle de la Virgen ofrecen a su titular. A las 10 Misa solemne con sermón a la titular de la Iglesia la Virgen de la Asunción. La Misa en S. Roque será a las 9 en vez de a 10. Por la tarde a las 5 ejercicio del Octavario y a las 5'45 Procesión. Por la noche Vigilia de la Sección de Adoradores Nocturnos.

MOVIMIENTO PARROQUIAL

Bautismos.—Francisco Javier Vidal Ballester, María Aurea Senén Arnau, Juan Benito Querol Pascual.

Defunciones.—Sebastián Valanzuela Ballester 66 años, Angelita Doménech Julve, de 45 años y Tomás Valenzuela Corbeto, 60 años. (E. P. D.)

M A R I T I M A S

Producción.—Durante la 3.ª decena del mes de Julio de 1959: Langostinos, 300 kgs.; Lenguado, 800; Salmónete, 2.500; Pescadilla, 800; Rape, 1.000; Mollera, 2.000; Pulpo, 2.000; Jibia, 600; Bastina, 3.000; Varios, 2.388; Cigalas, 1.800; Langosta, 750, Sardina, 330.000; Jural, 7.700. Total 355.638 kgs.

PLASTICOS Y NYLON

Les ofrecen: **COMBINACIONES** de **NYLON 100/100** a 99'90 ptas. y también, cómo no,

LA SONRISA DE LA SEMANA

Uno de hombres famosos:

Einstein era un hombre muy sincero, que se preciaba de esta cualidad.

—Maestro—le preguntaron—¿debe decirse la verdad siempre?

—No de un modo absoluto, contestó; el hombre necesita conservar algunos amigos.

Y como siempre, un cariñoso saludo desde

MAYOR, 16

VINARÓZ

JOYAS Y RELOJES DE CALIDAD

LOPEZ-Joyero

Teléf. 190 - Mayor, 10

VINARÓZ



GOBIERNO CIVIL DE CASTELLÓN DE LA PLANA
Secretaría General

La costumbre de pasear en los pueblos por las calzadas de las carreteras que los atraviesan y de situar con motivo de festejos instalaciones varias, da lugar a un entorpecimiento de la circulación origen de atropellos, daños e incidentes de diversa naturaleza que es preciso evitar.

A dicho fin se adoptarán las medidas necesarias para impedir en las carreteras de intenso tráfico las situaciones siguientes:

PRIMERA.—Que el tramo de carretera comprendido en la travesía de las poblaciones y sus proximidades se utilice como lugar de paseo del vecindario.

SEGUNDA.—La formación de grupo de personas a la puerta de establecimientos, casetas de feria, verbenas o análogos de forma que invadan toda o parte de la calzada destinada al tráfico de vehículos.

TERCERA.—La circulación de peatones aislados o en grupo invadiendo la calzada con inobservancia del artículo 66 del Código de la Circulación, que impone a los mismos la obligación de transitar por la acera de la derecha en el sentido de su marcha y si no existieran aceras o andenes, por el lado izquierdo lo más cerca posible del borde de la calzada y sin dificultar la circulación de los vehículos.

CUARTA.—La instalación de construcciones eventuales con motivo de festejos de tal forma que corten la circulación o disminuyan la capacidad de las carreteras.

En bien de la propia seguridad y teniendo presente que la calzada está destinada preferentemente al tráfico de vehículos, se espera que el espíritu cívico se imponga colaborando con la Autoridad en la tarea de desterrar esta costumbre que hace tan peligrosa la circulación por las carreteras españolas en los días festivos y que tantos accidentes ocasiona.

Castellón de la Plana 6 de Agosto de 1959

EL GOBERNADOR CIVIL

JOSE ANTONIO SERRANO MONTALVO



EL ALCALDE DEL MAGNÍFICO AYUNTAMIENTO DE VINARÓZ

HACE SABER: Que este Ayuntamiento acordó celebrar subasta pública para adjudicar las obras de SUSTITUCIÓN DE LAS PLACAS CUADRADAS DE FIBROCEMENTO DE LA CUBIERTA DEL MERCADO, POR PLACAS GRAN ONDA ONDULADAS, CANALES, BAJANTES Y VENTANALES LATERALES.

La subasta se saca por el tipo de CIENTO CUATRO MIL SEISCIENTAS CUARENTA Y CUATRO PESETAS CON VEINTE CENTIMOS (104.644'20 ptas.), a la baja, más honorarios de Arquitecto y Aparejador.

Las obras darán comienzo dentro de los quince días siguientes al de la formalización escrita del contrato, debiendo estar terminadas antes de transcurridos dos meses desde el día en que den comienzo.

Los pliegos de condiciones, proyectos y demás documentos a que se contrae esta subasta, se hallan de manifiesto en el despacho del Sr. Secretario, en las horas de oficina y hasta el día de la subasta.

Existe crédito presupuestado suficiente para sufragar los gastos que originen las obras a que se contrae esta subasta.

Vinaroz, 7 de Agosto de 1959

EL ALCALDE

RAMON ADELL FONS

Del Extranjero.—Ha regresado de su viaje por Alemania, Austria, Suiza y Francia nuestro buen amigo D. Luis Selma Llatser.

De vacaciones.—Para pasar unos días de descanso, ha marchado a Morella nuestro redactor jefe y querido compañero el Rdo. D. Manuel Milián Pbro. a quien deseamos feliz estancia entre sus familiares.

Traslado.—Ha sido trasladado a Barcelona el Capitán de la Guardia Civil de esta Compañía D. Francisco García Fitó.

Toma de posesión.—Ha tomado el mando de esta Compañía el capitán de la Guardia Civil D. Ramón Casaña Gil que procede de la Comandancia de Valencia.

Natalicios.—Los jóvenes esposos D. José Soto Ferrer y D.^a Elena Gomis Belso celebran el nacimiento de un niño primogénito de su matrimonio, a quien se le impondrá el nombre de José Luis. A los nuevos padres y respectivos familiares nuestra cordial enhorabuena.

—Nuestro suscriptor y amigo D. Juan José Ribera Límorte y su esposa Dña. Teresa Guzmán Roca celebran el nacimiento de una niña, segundo hijo de su matrimonio. La recién nacida será bautizada con los nombres de María Nieves. Nuestra felicitación a los padres y familiares.

El tiempo.—En la noche del pasado lunes se desencadenó sobre nuestra ciudad una aparatosa tormenta con gran lujo de truenos y relámpagos acompañados de fuerte aguacero que duró hasta primeras horas de la mañana.

Pérdida.—Se gratificará la entrega en esta Administración de una sortija que lleva grabadas C B 1958 y que se extravió desde la plaza Parroquial a la calle del Pilar.

M I S C E L A N E A

Nuevo alumbrado.—El pasado martes estuvo en ésta el Ingeniero Director de Grupo de Puertos de esta provincia, D. Emilio Parra quien dió las oportunas órdenes para que sea instalado el nuevo alumbrado fluorescente en el dique de Levante de nuestro puerto, cuyos trabajos ya han sido iniciados.

Toma de posesión.—Ha tomado posesión del cargo de Coadjutor de nuestra iglesia arciprestal el Rdo. D. Jesús Reboll a quien damos la bienvenida y deseamos copiosos frutos de apostolado en su misión sacerdotal.

LA ILUSION

*¡Ilusión! ¡Hada hechicera!
¡Musa de nieve y de fuego!
Al conjuro de tu imagen
brotan alados mis versos.*

*Yo te contemplo vestida
de estrellas y de luceros,
y en tu frente una corona
hecha de soles y céfiros.*

*En tu rostro de azucena
hay de primor un compendio,
y un halo de seda y oro
sobre tu mata de pelo.*

*Clavelinas y azahares
perfuman tu casto seno
y en tu cinta una guirralda
de amapolas y romeros.*

*Tus manos, dulces palomas,
fingen albos aleteos,
cuando, primorosas, van
sus caricias repartiendo.*

*En los pliegues de tu túnica
va prendiendo sus anhelos
la mocita apasionada
que de Amor hizo su sueño.*

*Tu mórbido pie que ciñe
sandalia de oro y de fieltro
traza su estela gloriosa
por los caminos eternos.*

*¡Ay, Ilusión! ¡Ilusión!
Eres alma y pensamiento.
Fortaleza del humilde,
y del que sufrir, consuelo.*

*En tí cifran su mañana
los que aman en el silencio,
los que gozan su ventura
o penan su cautiverio.*

*¡Ay, Ilusión! ¡Ilusión!
¡Yo te alabo y te venero,
y con mi musa te canto,
y con mi canto te beso!*

*¡Qué importa que te motejen
de químera los excépticos,
si sólo bajo tu égida
se puede seguir viviendo!*

José Castellá

Barcelona, Julio.

¿Quién fué el inventor del Esperanto?

— El Doctor Zamenhof. Fué la respuesta de un muchacho en una de las emisiones culturales que realiza la Radio Barcelona, patrocinada por una firma industrial. Y, yo, el que rubrica este pequeño artículo, creo a bien documentar, mejor dicho, complementar tal pregunta, aportando los siguientes datos:

El autor del idioma internacional Esperanto, nació el 15 de diciembre de 1859, y por consiguiente, en este año de 1959, el mundo esperantista celebra el glorioso jubileo, como es el centenario del nacimiento de aquel eminente varón que un día vino al mundo en una humilde villa de las tantas veces mártir Polonia, para ofrendar a los hombres el tesoro de un idioma internacional auxiliar y común para todos, y de fácil intercomprensión en esta inmensa Babel.

No seré muy extenso en este trabajo para no cansar la atención de los lectores de «VINAROS»; Así, pues, entrando de pleno en el tema, diré que el «Doctor Esperanto», seudónimo del Dr. Zamenhof, publicó su primer manual del Esperanto en el año 1887, el cual consistía en un pequeño libro, Gramática y Vocabulario del idioma internacional con mil palabras. Nadie podía imaginarse en aquella época, que hoy, al cabo de 72 años, el idioma se haya enriquecido y aumentado su diccionario, pudiéndose hallar en el mismo todas las palabras indispensables de las Ciencias, Artes y Literatura, contando con más de 25.000 volúmenes en su biblioteca, consistente en obras originales y traducciones de autores clásicos y modernos, en prosa y verso.

Anualmente los esperantistas de todo el orbe se congregan a millares en congresos Universales, y bajo los pliegues de la verde enseña, símbolo de Paz, Amor y Esperanza. Mediante este mágico instrumento de intercomprensión fraternizan y se entienden mutuamente.

Cien revistas redactadas en Esperanto y en idiomas nacionales divulgan y propagan el idioma, y es un alto honor para nosotros, los españoles, que una de las más notables editoriales radique en nuestra Patria, ya que en La Laguna, ciudad de las Islas Canarias, se editan con gran pulcritud obras en Esperanto de poetas y literatos eminentes.

Punto aparte merece, y con orgullo hay que decirlo, que España está rindiendo un merecido homenaje al Dr. Zamenhof, esculpiendo su glorioso nombre en calles y plazas de villas y ciudades, como son, Valencia, Palma de Mallorca, Manresa, Villafranca del Panadés, Sabadell, Moyá y Tarrasa, rindiendo así tributo a este humilde sabio esclavo en el centenario de su nacimiento.

Sebastián Chaler

Tarrasa



EDICTO

EL ALCALDE DEL MAGNIFICO AYUNTAMIENTO DE VINARÓZ

HACE SABER: Que formado el padrón de arbitrio municipal sobre la INSPECCION Y RECONOCIMIENTO SANITARIO DE LECHE DE VACA, para el ejercicio económico de 1959, de acuerdo con la ordenanza fiscal correspondiente estará expuesto al público durante quince días, contados desde el siguiente al de la inserción del presente en el Boletín Oficial de la Provincia, al objeto de que durante dicho plazo puedan presentarse cuantas reclamaciones se estimen convenientes, advirtiendo que no se admitirá ninguna, una vez transcurrido el período indicado.

Vinaroz a 4 de Agosto de 1959

EL ALCALDE.
(Firmado: Ramón Adell Fons)

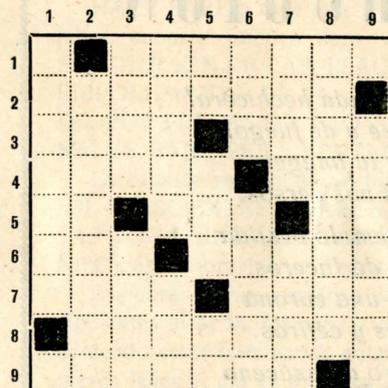
HALLAZGOS

Se ha recogido un palomo extraviado el día 4 de los corrientes. Darán razón en esta Administración.

CRUCIGRAMA

Número 103.

Por Ce. Horizontales:—1. Bebida mejicana.—2. Enrare-



ce.—3. En vin., representación de una falsa divinidad. En vin. entregue.—4. Al revés, apellido catalán Preposición.—5. Consonantes. Piadoso. Número romano.—6. En latín, Dios. Arácnido microscópico parásito.—7. Al revés, levanto. Región de la cabeza.—8. Oxido natural de

hierro.—9. Al revés, sacase punta.

Verticales:—1. Que procede de un lugar.—2. Juego de joyas (plural).—3. En vin, cierta marcha de las caballerías. En vin., isla.—4. Al revés, atenúe, suavice. Al revés, esposa de Jacob.—5. Consonantes. Unidad árabe del ejército español Repetido, título de una comedia.—6. Al revés, en vin., habla. Al revés, tesoro público.—7. Terminación del diminutivo, plural. Al revés, parte del mundo.—8. Al revés, final, último.—9. Rencor (plural).

SOLUCION AL CRUCIGRAMA NÚM. 102

Horizontales:—1. Alevín. 2. Ur. emóA.—3. CS. Ciprés —4. Sonrisa.—5. Planteles.—6. Deprisa. —7. Estado. Dn.—8. Loado. Vi. 9. Cossío.

Verticales:—1. Capdell.—2. Aus. Leso.—3. LR. Saptac. 4. Conrado.—5. Veintidos.—6. Impreso.—7 norilA. VI.—8. Tese Dio.—9. Basasen.

Plaza de Toros de Vinaroz

Domingo, 9 de Agosto de 1959, a las 6 de la tarde:

Extraordinaria Corrida de Toros

Se lidiarán, banderillearán y serán muertos a estoque, 6 bravos y escogidos toros 6, de la acreditada ganadería de los Sres. Molero Hermanos, de Valladolid, con divisa verde y plata, por los afamados diestros:



Enrique **VERA**

Fco. Barricos **"EL TURIA"**

Pepe Luis **RAMIREZ**

Con sus correspondientes cuadrillas de picadores y banderilleros

Entrada general: { Sol ... **65** Ptas. **65**
Sombra ... **80** " **80**